

Alliance Française de Santa Rosa
 French Language School
 4525 Montgomery Drive, Suite 2A
 Santa Rosa, CA 95409-5358
 Tel. (707) 543-8151



ADDRESS SERVICE REQUESTED

Non-profit Org.
 U.S. Postage
 PAID
 Santa Rosa, CA
 Permit N° 274

Le Foyer de L'Alliance is open
 Wednesday 4-6pm
 and by appointment at other times.

www.afsantarosa.org
 info@afsantarosa.org

Is your Membership Renewal Due?

**IS YOUR MAILING
 ADDRESS CIRCLED IN RED ?
 TIME TO RENEW !**

If you do not renew within 2 months,
 we will regretfully stop sending you
 our newsletter and your membership
 benefits will expire.
 Call the Alliance at 707.543.8151
 for address changes.

This issue was mailed on 4.23.10

Please Check One: **New member** **Renewal**

Name _____ Date _____

Address _____

City _____ State _____ Zip _____

Phone _____ Email _____

How did you find about the Alliance? Relative Friend School Phone Book
 Other _____

I would like to volunteer: Yes No

Areas of interest Conversation Group Literary Group Classes Children's Activities

Amount of enclosed check: _____

Mail to: **Alliance Française de Santa Rosa**, 4525 Montgomery Drive, Suite 2A, Santa Rosa, CA 95409-5358

I hereby authorize the Alliance Française de Santa Rosa to charge the following credit card
 for the amount of \$ _____

I also authorize the Alliance Française de Santa Rosa to charge the same card
 for the same amount every year at time of renewal.

A receipt will be sent to you in the mail as proof of your payment.

Type: Visa MasterCard Discover Other: _____

Number: _____ Exp. Date: _____ Security Code _____

Signature: _____ Date: _____

Annual Fee (12 month period) Please circle your membership level	
HS Student	\$25
French Teacher	\$30
Individual Member	\$40
Family	\$50
Friend of AFSR	\$75
Sponsor	\$100
Life Membership	\$500
Additional Donations:	
School Program	\$ _____
Cultural Program	\$ _____
<i>Merci!</i>	
<i>Gifts are tax deductible</i>	



Ici L'Alliance

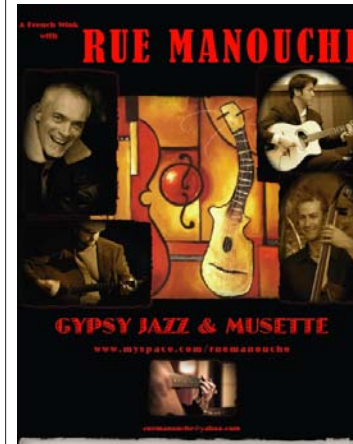
Le Journal de L'Alliance Française de Santa Rosa

Language School and Cultural Center

a non-profit corporation, member of the Fédération of Alliances Françaises USA, Inc.

Volume 9, Issue 4

May 2010



Rue Manouche

Friday May 14 at 7pm at Vista del Lago.

The group will be playing and singing a selection of French classics and variety gypsy jazz.

Rue Manouche is a Gypsy Jazz group founded in San Francisco in 2009 by guitarist Vic Wong and singer Michel Saga. One of the most significant Gypsy Jazz & Musette groups in the bay area, this band was described by critic Jim Burek as "one of the most original Gypsy Jazz & Musette bands in San Francisco". Their most famous lineup featured Vic Wong, Michel Saga, bassist Daniel Fabricant, and rhythm guitarist Nick Christie who filled out the ensemble's sound.

Vista del Lago Club House - 3150 Lakeview Drive, Santa Rosa, CA 95405

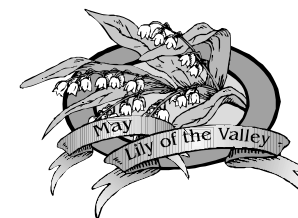
Free event

Le mot de la Présidente

Voici venir "le joli mois de mai", qu'on appelle parfois « le mois-passoire » en France car il comporte un grand nombre de jours fériés auxquels s'ajoutent les « ponts ». Il y a d'abord la Fête du Travail le 1er mai avec ses défilés traditionnels dans les rues; c'est aussi le jour où on offre un brin de muguet aux personnes qu'on aime. Le 8 mai c'est la Fête de la Victoire (fin de la Seconde Guerre Mondiale). Ensuite il y a la célébration de l'Ascension - qui tombe cette année le jeudi 13 mai - et de la Pentecôte dix jours plus tard. Ces fêtes religieuses sont devenues l'occasion de congés prolongés...

Dans le comté de Sonoma le mois de mai est aussi une période joyeuse avec beaucoup de fêtes et de festivals. Nous ne serons pas de reste à l'Alliance Française de Santa Rosa puisque nous vous offrons le 14 mai un concert de chansons françaises traditionnelles exécutées en style gitan par le groupe Rue Manouche. Venez-y nombreux, et n'hésitez pas à y venir en famille, les enfants et les adolescents seront aussi les bienvenus.

Jacqueline Lindenfeld



Retenez la date...

Le mardi 8 juin 2010, l'**Assemblée Générale** de l'Alliance Française de Santa Rosa aura lieu à 6h au restaurant La Gare.

Les cocktails seront suivis du diner à 6h30, des élections à 7h15, et de la conférence à 7h45 de notre invité Monsieur **Pascal Ledermann**, Directeur de l'Alliance Française de San Francisco, sur le thème de leur partenariat avec le musée De Young pour une exposition de tableaux Impressionnistes du musée d'Orsay.

Les réservations pour le diner sont obligatoires : envoyez à AFSR avant le jeudi 4 juin votre nom et votre chèque de \$35 en précisant bœuf/poisson/végétarien. Si vous désirez venir seulement entendre la conférence, vous pourrez le faire sans

Cercle littéraire

Total Khéops de Jean-Claude Izzo 20 mai

Nos réunions ont toujours lieu le 3ième jeudi du mois à 7 heures du soir au centre de l'AFSR.

Déjeuner Mensuel de l'Alliance

Jack and Tony's

Wednesday **May 12** at 12 pm.
 115 4th Street, Santa Rosa

Please call Christiane at 542-5411
 by Monday **May 10** to confirm

Le mois de mai

Selon deux théories, le mois de mai (Maius) tiendrait son nom soit de la déesse Maïa, ou bien encore en l'honneur des sénateurs romains qu'on appelait Maiores. C'était le troisième mois de l'année.

Causeries du jeudi

French conversation at the Foyer of the Alliance from 4 - 5pm

avec Daphne Smith et Marina Velichinsky

HONORARY MEMBERS

Rosemary McElmurry
Ned Small

PRESIDENT

Jacqueline Lindenfeld

VICE-PRESIDENT

Anne Prah-Perochon

TREASURER

Daphne Smith

COMMUNICATIONS

Upi Struzak

BOARD MEMBERS

Andrea Croft

Eleonore Miller

Edith Murith

Marie-Amélie Richard

Nancy Rogers

Suzie Shupe

Sophie Suberville

Barbara Wolf

SCHOOL DIRECTOR

Lise Melin



Our newsletter *Ici L'Alliance* appears monthly along with our calendar of events. This newsletter is mailed to over 250 local addresses, and is given out to anyone who might be interested in the activities of the Alliance and in the classes offered by our French Language School.

Get in touch! Merci.

Ici l'Alliance is published monthly by Alliance Française de Santa Rosa
Editor: Upi Struzak

Send all correspondence regarding the newsletter, advertising and the website to:

Alliance Française de Santa Rosa,
4525 Montgomery Drive, Suite 2A,
Santa Rosa, CA 95409
info@afsantarosa.org

Le coin école

Grâce aux efforts d'Upi Struzak nous avons maintenant un site web très moderne, et j'espère que vous aurez bientôt l'occasion d'y aller: www.afsantarosa.org.

Notre site était statique mais maintenant il est dynamique. Contrairement aux pages statiques, les pages dynamiques permettent de présenter les informations de différentes manières selon l'interaction avec le visiteur. Autrement dit, avec notre ancienne page, vous n'étiez que des spectateurs mais maintenant on vous invite à participer ! Vous pouvez écrire vos commentaires directement sur la page et vous pouvez aussi participer à des blogs où vous pourrez converser

ensemble. On vous offre donc un autre forum pour vous exprimer en français !

Je suis ravie de pouvoir maintenant travailler directement à la section qui a trait à l'École moi-même. Je peux y faire tous les changements nécessaires au fur et à mesure des sessions. Un grand merci à notre très moderne Présidente qui nous encourage tous à notre mettre à la page ! Nous devons tous beaucoup de gratitude à Upi qui a mis beaucoup de temps à nous offrir ce site extraordinaire que nous saurons bientôt utiliser de façon enrichissante.

Lise Melin
Directrice de l'école

Schedule May 10th to July 10th

For registration please contact the Director at lise@afsantarosa.org or call 707.543.8151

Our schedule is affected by enrollment and may change accordingly.

Day	Time	Title	Level
Monday	4:00 to 6:00pm	Cours à theme	Fluent
Monday	6:00 to 8:00pm	A1.1	Beginners
Monday	6:30 to 8:30pm	Cours à theme	Fluent
Tuesday	3:30 to 5:30pm	A1.3	Advanced-beginners
Tuesday	6:00 to 8:00pm	A1.3	Advanced-beginners
Wednesday	6:00 to 8:00pm	A1.6	Intermediate
Thursday	10:00am to 12:00	Conversation	Advanced
Thursday	6:00 to 8:00pm	Conversation	Advanced
Friday	9:30am to 11:30	A2.1	Advanced
Friday	4:00pm to 5:45	Grenadine 2	Children 7 to 10 years old

Besides group classes, the AFSR also offers private one on one classes / tutoring at a time to accommodate your schedule.
The cost is \$45 an hour. Just email our School Director for more information.

Next Sessions for 2010

July 12th to August 28th	7 weeks
August 30th to October 30th	9 weeks
November 1st to December 17th	7 weeks
December 20th to January 2nd	closed

General Elections 2010-2011

Become an Alliance Board Member ~ Still time to respond!

Please mail us your candidature to: Nominating Committee, Alliance Française de Santa Rosa, to AFSR, 4525 Montgomery Drive, Suite 2A, Santa Rosa, CA 95409-5358.

Tell us about yourself: Name, Address, Contact information, Professional activities, Interests.

Please respond by May 20, 2010

Board of Directors of AFSR

Board of Directors – Alliance Française de Santa Rosa

Our general election, 'l'Assemblée générale', will take place June 2010. For this election we need candidates for Board Members and Officers for one-year terms. This includes separate nominations for each of the Officers: President, Treasurer, two Vice-Presidents, Recording Secretary and Corresponding Secretary, plus five regular Members. Our Nominating Committee is ready to receive written nominations. Please include related information concerning your interests, professional activities, etc. Indicate also in what capacity you wish to help the Board of Directors of l' Alliance Française de Santa Rosa.

Positions and Duties of Officers:

President: The President shall perform all duties incident to the office of President such as: preside at Board meetings, set the Agenda, assume all responsibilities pertaining to the position of President as well as other responsibilities entrusted to him/her by the Board of Directors.

First Vice-President: The Vice-President shall perform such duties as the President of the Board of Directors may prescribe and shall preside at Board meetings in the absence of the President.

Second Vice-President: Shall act as Program Chairman and perform such duties as planning and coordinating programs of the various committees of the Alliance as may be prescribed by the Board of Directors.

Recording Secretary: The Recording Secretary shall keep the minutes of meetings of the Board of Directors, the Annual Meeting and any special meetings of the membership and shall perform other duties as may be assigned by the President or the Board of Directors.

Treasurer: The Treasurer shall receive all dues and income and deposit the same in such a bank or depository institutions as the Board of Directors shall designate. The Treasurer is in charge of bookkeeping, membership dues, fiscal returns and bank relations. The Treasurer shall submit a report of all receipts and expenditures at each regular meeting of the Board of Directors and at the Annual Meeting of the entire membership.

Deux libraires ont découvert une photo d'Arthur Rimbaud adulte dans une brocante, qui donne un autre visage au poète

La photo, prise au début des années 1880, montre **Rimbaud** sur le perron de l'hôtel de l'Univers à **Aden**, en Abyssinie, au milieu d'un groupe. Elle se trouvait parmi une trentaine d'autres, prises aussi à Aden, et découvertes il y a deux ans par les libraires du 18^e arrondissement de Paris, tous deux passionnés "d'histoires de livres". Il aura fallu deux ans de travail minutieux aux deux hommes, **Jacques Desse** et **Alban Caussé**, et au spécialiste de Rimbaud, Jean-Jacques Lefrère, auquel ils avaient fait appel, pour authentifier le cliché.

Jean-Jacques Lefrère est d'ailleurs l'auteur de **Arthur Rimbaud, Correspondance Posthume 1891-1900** paru le 15 avril aux éditions **Fayard** avec la photo inédite en couverture. L'ouvrage montre, à travers toute la correspondance sur Rimbaud après sa mort, comment le mythe est né alors qu'il était totalement oublié du public au moment de sa disparition.

Tout le travail d'identification est par ailleurs présenté par les deux libraires avec plusieurs éditions originales de Rimbaud au **Salon du livre ancien au Grand Palais** à Paris, du 15 au 18 avril 2010. "On voyait ce type à l'oeil clair qui a l'air d'un extraterrestre au milieu des autres, un peu comme s'il était là et en même temps ailleurs. C'était bouleversant", a raconté Jacques Desse. "L'endroit où nous l'avons acquise et son prix, important peu. Nous avons eu une intuition. L'extraordinaire, c'est que c'est un peu le chaînon manquant entre la célèbre photo du poète de 17 ans **d'Etienne Carjat** et quatre autoportraits réalisés dans des conditions très mauvaises avant sa mort en 1891", à 37 ans, a-t-il ajouté.

